



МЕЖДУНАРОДНЫЙ ПАКТ
О ГРАЖДАНСКИХ
И ПОЛИТИЧЕСКИХ
ПРАВАХ

Distr.
GENERAL

CCPR/C/79/Add.4
25 September 1992

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-УЧАСТНИКАМИ
В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 40 ПАКТА

Замечания Комитета по правам человека

ЮГОСЛАВИЯ

1. Комитет рассмотрел третий периодический доклад Югославии (CCPR/C/52/Add.9) на своих 1144, 1145, 1146 и 1147-м заседаниях, состоявшихся 8-9 апреля 1992 года, и принял* следующие замечания.

A. Введение и позитивные изменения

2. Комитет благодарит государство-участника в лице его представителя за доклад, который был представлен, хотя и с опозданием, в ответ на решение Комитета, принятое 4 ноября 1991 года. Комитет положительно оценивает тот факт, что, несмотря на серьезные события, имевшие место в стране, федеральное правительство смогло сотрудничать с Комитетом и представить свой доклад, приняв участие в его обсуждении. Комитет принимает к сведению содержащуюся в докладе информацию о нынешней конституционной и правовой ситуации в государстве-участнике. Вместе с тем он с сожалением отмечает, что доклад не охватывает весь период после 30 мая 1983 года, т.е. после даты представления второго периодического доклада, и что в нем недостаточно полно отражены проблемы, с которыми государство-участник столкнулось в ходе осуществления на практике положений Пакта. Однако состоявшийся в Комитете устный диалог позволил в определенной степени получить дополнительные сведения относительно препятствий эффективному применению положений Пакта и осветить некоторые меры, принятые с целью улучшения правовой и нормативной основы применения Пакта. Комитет отмечает, что в государстве-участнике создана комиссия для расследования утверждений о геноциде и нарушениях прав человека во время вооруженных конфликтов.

* На 1148-м заседании, состоявшемся 10 апреля 1992 года.

В. Факторы и трудности, препятствующие осуществлению Пакта

3. Комитет отмечает, что возникшие в автономном крае Косово трудности повлекли за собой неоднократное введение чрезвычайного положения. В последнее время неконтролируемый процесс распада структур в государстве-участнике породил серьезные межэтнические конфликты, которые в свою очередь повлекли за собой широкие нарушения большинства прав человека, гарантированных Пактом. В результате этих событий в государстве-участнике была предпринята операция по поддержанию мира в рамках соглашения о прекращении огня, достигнутого под эгидой Организации Объединенных Наций.

С. Вопросы, вызывающие особую обеспокоенность

4. Комитет отмечает, что нынешняя кризисная ситуация не позволяет ему в сложившихся обстоятельствах наблюдать за применением положений Пакта на всей территории государства-участника; вследствие потери федеративным государством контроля во все большем числе республик Комитет располагает незначительной информацией о применении в этих республиках положений Пакта. Комитет подчеркивает важность непрерывного осуществления Пакта в этих республиках. В связи со статьей 1 Пакта Комитет сожалеет, что процедура осуществления права на выход из состава государства, признанного в федеральной Конституции, не предусмотрена внутригосударственным правом, что позволило бы обеспечить мирное урегулирование кризиса. Комитет также сожалеет, что в рамках чрезвычайного положения, введенного в автономном крае Косово, были приняты чрезмерные меры, ограничивающие права и свободы, гарантируемые Пактом.

5. Комитет выражает серьезную озабоченность по поводу злодеяний, совершенных во время межэтнических конфликтов. Он высказывает беспокойство по поводу многочисленных случаев нарушения прав человека, защищаемых Пактом, особенно прав, указанных в пункте 2 статьи 4 Пакта, которые должны гарантироваться независимо от обстоятельств (в частности, право на жизнь и запрещение пыток). В связи с этим Комитет глубоко сожалеет по поводу многочисленных случаев суммарных или произвольных казней, недобровольных или насильственных исчезновений, пыток, изнасилований и грабежей, совершенных военнослужащими федеральной армии. Подобные акты также были совершены полувоевыми формированиями или милицией. Комитет сожалеет по поводу крайне небольшого числа случаев расследования этих нарушений прав человека, непринятия мер в целях наказания виновных и предупреждения повторения подобных фактов в будущем, а также являющейся результатом этого безнаказанности виновных лиц.

6. Комитет выражает также свою озабоченность по поводу условий содержания в центрах заключения, положения гражданского населения, особенно женщин, детей и пожилых лиц, в зонах конфликта и положения перемещенных лиц. Комитет также сожалеет по поводу масштабов ограничений свободы передвижения, права на личную жизнь, на свободу религии, на выражение собственного мнения, на свободу собраний и ассоциаций и право принимать участие в ведении государственных дел.

7. Комитет также высказывает озабоченность по поводу ухудшения положения этнических, религиозных или языковых меньшинств, особенно лиц албанского и венгерского происхождения, а также группы населения, которые фактически превратились в меньшинство в результате последних межэтнических конфликтов.

D. Предложения и рекомендации

8. Учитывая серьезную ситуацию, сложившуюся в государстве-участнике, Комитет рекомендует правительству принять все необходимые меры, с тем чтобы положить конец нарушениям прав человека, особенно права на жизнь, и запретить пытки. Эти меры должны включать восстановление контроля над армией, роспуск полувоенных формирований и групп, наказание виновных в нарушениях прав человека и меры по предупреждению подобных злоупотреблений. Комитет также рекомендует полностью применять статью 27 Пакта, в которой за лицами, принадлежащими к этническим, религиозным и языковым меньшинствам, закрепляется право пользоваться своей культурой, исповедовать свою религию, а также пользоваться родным языком.
